



Instruction Manual ULTRA SLIM FULL-MOTION TV WALL MOUNT

PLB-79464

VESA Compatible
100x200 200x200 200x300
300x200 200x400 400x200
300x300 300x400 400x300
600x200 400x400 600x300
600x400



ESPAÑOL: Lea todo el manual de instrucciones antes de comenzar la instalación y ensamblaje de la unidad. Si tiene alguna inquietud con respecto a las instrucciones o advertencias, comuníquese con su distribuidor local. **PRECAUCIÓN:** Utilizar con productos de mayor peso al indicado en los límites de peso podría ocasionar inestabilidad y posibles heridas personales. • Use los soportes de pared adecuados tal como se indica en las instrucciones de ensamblaje. Una incorrecta instalación podría ocasionar daños y serias heridas personales. • Utilice las herramientas y equipo de seguridad adecuados. Este producto solo debe ser instalado por profesionales. • Este producto está diseñado para instalaciones en paredes de madera sólida, concreto sólido o bloques. • Asegure de que la superficie de fijación sostenga de manera segura el peso total del equipo y todos sus componentes y hardware. • Utilice los tornillos de ensamble suministrados y **NO APLIQUE DEMASIADA TENSION a los tornillos.** • Este producto contiene piezas pequeñas que representan un riesgo de asfixia. Mantenga estas piezas fuera del alcance de los niños. • Este producto está diseñado para uso en interiores solamente. Utilizar este producto en exteriores podría ocasionar fallas y heridas personales. **IMPORTANTE:** Asegúrese de que haya recibido todas las piezas según la lista de verificación de componentes para la instalación. Si falta alguna de las partes, o está dañada, comuníquese con su distribuidor. **MANTENIMIENTO:** Compruebe periódicamente que el soporte está asegurado y listo para usar (al menos cada tres meses).

PORTUGUÊS: Leia todo o manual de instruções antes de iniciar a instalação e montagem. Se você tiver alguma dúvida sobre quaisquer uma das instruções ou avisos, por favor, entre em contato com o seu distribuidor local para assistência. **ATENÇÃO:** O uso com produtos mais pesados do que os pesos indicados pode resultar em instabilidade, causando possíveis danos. • Equipamentos de segurança e ferramentas adequadas devem ser utilizadas. Este produto só deve ser instalado por profissionais. • Este produto é projetado para ser instalado em paredes verticais de madeira, concreto sólido ou de tijolos. • Certifique-se que a superfície de suporte suporta com segurança o peso combinado do equipamento e todas as ferragens e componentes anexados. • Use os parafusos de montagem fornecidos e **NÃO APRIQUE EXCESSIVAMENTE** os mesmos. • Este produto contém pequenas peças que podem causar asfixia se ingeridas. Mantenha esses itens longe do alcance de crianças. • Este produto destina-se somente para uso interno. **Use-o** em ambiente externo pode causar falhas no produto e lesões pessoais. **IMPORTANTE:** Asegure-se que você recebeu todas as peças, de acordo com a lista de componentes, antes da instalação. Se alguma peça estiver faltando ou é defeituosa, contate o seu distribuidor local para substituição. **MANTENIMENTO:** Certifique-se que o suporte seja seguro e protegido para o uso em intervalos regulares (pelo menos a cada três meses).

MAGYAR: Olvassa el a teljes használati utasítást a telepítés és az összeszerelés megkezdése előtt. Ha bármilyen kérdése felmerül valamely utasításokkal vagy figyelmeztetésekkel kapcsolatban, akkor kérjük forduljon a helyi forgalmazóhoz segítségért. **VIGYAZAT:** A termék használata nehezebb, mint amit a megadott tömegek jelölnek, az esetleges instabilitás könnyen sérüléshez vezethet. • Az élvárat a meghatározott szerelési útmutató alapján kell összeszerelni. A szakszerűtlen összeszerelés károsodást vagy személyes sérülést okozhat. • Megfelelő biztonság érdekében az eszközöket kell használni. Ez a termék csak szilárd falra szerelhető össze. • A termék telepítése csak szilárd beton falakra vagy téglafalakra lehetséges. • Győződjön meg arról, hogy az átlátszóított felület biztonságosan elbírja a berendezés és az összes csatlakoztatott hardver és akkumulátor együttes tömegét. • Használja a rögzítő csavarokat és ne húzza túl szorosa a rögzítő csavarokat. • A termék tartalmaz kisebb alkatrészeket, melyek könnyen felúszhatók, ha lenyelik őket. Tartsa távol ezeket az alkatrészeket a gyerekektől. • A termék csak beltéri használatra alkalmas. Kültéri használat a termék meghibásodásához vagy személyes sérüléshez vezethet. **FONTOS:** Ellenőrizze, hogy megkapták-e az összes alkatrészt, a telepítés előtt. Ha bármelyik alkatrész hiányzik vagy hibás, telefonon keresztül egyeztetzen a helyi képviselővel a cseréről. **KARBANTARTÁS:** Ellenőrizze rendszeres időközönként, hogy a polc használata megbízható és biztonságos (legalább háromhavonta).

ΕΛΛΗΝΙΚΑ: Διαβάστε ολόκληρο το εγχειρίδιο οδηγών πριν ξεκινήσετε την εγκατάσταση ή τη συναρμολόγηση. Αν έχετε οποιοδήποτε απορία σχετικά με οποιαδήποτε από τις οδηγίες ή τις προειδοποιήσεις, επικοινωνήστε με τον κατάστημα που διακρίνετε για βοήθεια. **ΠΡΟΣΟΧΗ:** Χρησιμοποιήστε με πρόβλεψη βαρύτερα από τα αναμενόμενα βάρη που υπερβαίνουν ενδέχεται να προκαλέσουν αστάθεια ή να προκαλέσουν πιθανό τραυματισμό. • Οι βάσεις πρέπει να στερεώνονται στις καθορισμένες θέσεις ασφαλιστικά. Η ακατάλληλη εγκατάσταση μπορεί να προκαλέσει ζημία ή σοβαρό τραυματισμό. • Πρέπει να χρησιμοποιούνται εργαλεία ασφαλείας και κατάλληλα εργαλεία. Αυτό το προϊόν πρέπει να εγκαθίσταται από επαγγελματίες. • Το προϊόν αυτό έχει σχεδιαστεί για εγκατάσταση μόνο σε στερεά τοίχους από σκυρόδεμα ή τούβλους από πορσελάνη. • Βεβαιωθείτε ότι η επιφάνεια υποστήριξης θα υποστηρίξει με ασφάλεια το συνολικό βάρος του εξοπλισμού και όλων των εξαρτημάτων και εξαρτημάτων που είναι προσαρτημένα. • Χρησιμοποιήστε τις βίδες στερέωσης που παρέχονται και **ΜΗ ΣΦΙΓΓΕΤΕ** τις βίδες στερέωσης. • Το προϊόν αυτό περιέχει μικρά αντικείμενα που ενδέχεται να προκαλέσουν κίνδυνο πνιγμού σε περίπτωση κατάποσης. Κρατήστε αυτά τα αντικείμενα μακριά από τα παιδιά. • Αυτό το προϊόν προορίζεται μόνο για χρήση σε εσωτερικούς χώρους. **ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ:** Βεβαιωθείτε ότι έχετε λάβει όλα τα εξαρτήματα σύμφωνα με τη λίστα ελέγχου στοιχείων πριν από την εγκατάσταση. Εάν κάποιο εξάρτημα λείπει ή είναι ελαττωματικό, καλέστε τον κατάστημα διακρίνετε ως να αντικαταστήσει. **ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ:** Ελέγξτε ότι ο βραχίονας είναι ασφαλείς και τίθεται για χρήση σε τακτά χρονικά διαστήματα (τουλάχιστον κάθε τρεις μήνες).

POLSKI: Przed rozpoczęciem instalacji i montażu spróbuj dokładnie przeczytać całą instrukcję. W przypadku jakichkolwiek pytań dotyczących instrukcji, polecamy lub ostrzegamy skontaktować się ze swoim lokalnym dystrybutorem w Twoim regionie. **UWAGA:** Używanie produktów o większej wadze niż zalecana może skutkować niestabilnością i doprowadzić do uszkodzeń ciała oraz obrażeń ciała. • Uchwyt musi być przymocowany dokładnie tak jak zostało to opisane w instrukcji. Nieoprawne mocowanie może doprowadzić do uszkodzenia ciała oraz poważnych obrażeń ciała. • Ten produkt powinieli być montowany przez specjalistów. Niektóre części używane w ściśle określonych warunkach mogą być niebezpieczne dla użytkowników. • Produkt jest przeznaczony do montażu na ścianach z twardym wykończeniem, takich jak beton, cegła lub ceglana. • Wykorzystaj tylko te śruby i nakrętki, które zostały dołączone do zestawu. • Nie należy dokonywać nadmiernej siły przy dokręcaniu śrub. • Produkt zawiera małe elementy, które mogą spowodować uduszenie lub poknięcie. Trzymaj wszystkie elementy z dala od dzieci. • Produkt jest przeznaczony jedynie do użycia w pomieszczeniach. Użycie go w warunkach zewnętrznych może doprowadzić do niewłaściwego działania produktu i uszkodzenia ciała. **WAŻNE:** Przed instalacją upewnij się, że otrzymałeś wszystkie części zestawu zgodnie z załączoną listą. Jeśli brakuje jakiegokolwiek części zestawu lub jest ona uszkodzona skontaktuj się z lokalnym dystrybutorem o zamienniki. **KONTRÓLKA:** Co jakiś czas sprawdzaj czy wspornik jest zabezpieczony i stabilny – co najmniej raz na 3 miesiące.

ENGLISH: Read the entire instruction manual before you start installation and assembly. If you have any questions regarding any of the instructions or warnings, please contact your local distributor for assistance. **CAUTION:** Use with products heavier than the rated weights indicated. If you have any questions regarding any of the instructions or warnings, please contact your local distributor for assistance. • Mounts must be attached as specified in assembly instructions. Improper installation may result in damage or serious personal injury. • Safety gear and proper tools must be used. This product should only be installed on solid concrete walls or brick walls. • Make sure that the supporting surface will safely support the combined weight of the equipment and all attached hardware and components. • Use the mounting screws provided and **DO NOT OVERTIGHTEN** mounting screws. • This product contains small items that could be a choking hazard if swallowed. Keep these items away from children. • This product is intended for indoor use only. Using this product outdoors could lead to product failure and personal injury. **IMPORTANT:** Ensure that you have received all parts according to the component checklist prior to installation. If any parts are missing or faulty, telephone your local distributor for a replacement. **MANTENANCE:** Check that the bracket is secure and safe to use at regular intervals (at least every three months).

DEUTSCH: Bitte vor Beginn der Montage und Zusammenbau das ganze Handbuch durchlesen. Bitte sich mit dem Händler vor Ort bei Fragen zur Anleitung oder Warnungen in Verbindung setzen. **VORSICHT:** Bei Verwendung mit Produkten, die das zulässige Gewicht überschreiten, können Schäden oder möglicherweise Verletzungen die Folge sein. • Halterungen sollen entsprechend den Montageanweisungen angebracht werden. Eine unsachgemäße Montage kann Schäden oder Verletzungen zur Folge haben. • Sicherheitsausrüstung und geeignete Werkzeuge verwenden. Die Montage des Produktes sollte nur von Fachleuten durchgeführt werden. • Dieses Produkt kann nur auf massiven Beton- oder Ziegelwänden montiert werden. • Die tragenden Oberflächen sollen das gesamte Gewicht von Geräten und allen zusätzlichen Bauteilen sicher aushalten können. • Nur die mitgelieferten Einbauschrauben verwenden und die Schrauben **NICHT ZU FEST ANZIEHEN.** • Dieses Produkt enthält Kleinteile, die Erstickungsgefahr beim Verschlucken hervorrufen können. Diese Teile von Kindern fernhalten. • Dieses Produkt nur in Innenräumen verwenden. Verwendung des Produktes im Außenbereich kann zu Verletzungen und Schäden führen. **WICHTIG:** Vor der Montage bitte alle erhaltenen Bauteile mit der Bauteilliste abgleichen. Bei beschädigten oder fehlenden Teilen den Händler vor Ort nach Ersatzteilen fragen. **WARTUNG:** Die Halterungskammer regelmäßig auf Sicherheit und Stabilität prüfen (am besten alle drei Monate).

FRANÇAIS: Lisez entièrement le guide d'installation avant de commencer l'installation et le montage. Si vous avez des questions concernant les instructions ou les avertissements, veuillez contacter votre distributeur local pour une assistance. **ATTENTION:** L'utilisation de produits plus lourds que les poids nominaux indiqués peut entraîner une instabilité causant des blessures potentielles. • Les supports doivent être joints comme spécifié dans les instructions de montage. Une mauvaise installation peut entraîner des dommages ou de graves blessures aux personnes. • Un équipement de sécurité et les outils appropriés doivent être utilisés. Ce produit devrait être installé uniquement par des professionnels. • Ce produit est conçu pour être installé uniquement sur des murs en béton massif ou en brique. • Assurez-vous que la surface de soutien supporte en sécurité le poids combiné de l'équipement et de tous les matériaux et composants associés. • Utilisez les vis de montage fournies et **NE SERREZ PAS TROP** les vis de montage. • Ce produit contient de petites pièces qui peuvent causer un étouffement si elles sont avalées. Éloignez ces pièces des enfants. • Ce produit est prévu uniquement pour une utilisation à l'intérieur. L'utilisation de ce produit à l'extérieur peut entraîner une défaillance du produit ou des blessures aux personnes. **IMPORTANT:** Avant l'installation, assurez-vous que vous avez reçu toutes les pièces selon la liste de vérification des composants. Si une pièce est manquante ou endommagée, téléphonez à votre distributeur local pour qu'il la remplace. **MANTENANCE:** A intervalles réguliers (au moins tous les trois mois) vérifiez que le support est d'utilisation sûre et stable.

HRVATSKI: Pročitajte cijeli priručnik s uputama prije početka instalacije i montaže. Ako imate bilo kakvo pitanje u vezi bilo koje instrukcije ili upozorenja, molimo obratite se lokalnom distributeru za pomoć. **OPREZ:** Uporaba proizvoda težih od nazivne težine može dovesti do nestabilnosti i uzrokovati oštećenja. • Nosać mora biti montiran kao što je navedeno u uputi za montažu. Neispravna montaža može dovesti do oštećenja ili ozbiljnih ozljeda. • Obezbejna je uporaba sigurnosne opreme i odgovarajućeg alata. Ovaj proizvod bi trebao instalirati samo profesionalci. • Ovaj proizvod je osmišljen kako bi se montirao na drvene stubove, zidove, betonske zidove ili opeke. • Uvjerite se da nosivi zid može sigurno izdržati kombiniranu težinu opreme i sve spojene komponente nosača. • Zategnite vijke čvrsto. **ALI NE PREJAKO ZATEGNETI!** jer može doći do oštećenja vijka. • Ovaj proizvod sadrži male predmete koji bi mogli uzrokovati gušenje ako se progutaju. Držite ove stvari izvan domašaja djece. • Ovaj proizvod namijenjen je samo za unutarnju uporabu. Koristite ovaj proizvod na otvorenom može dovesti do kvara proizvoda, opreme i tjelesne ozljede. **VAŽNO:** Prije instalacije provjerite jeste li dobili sve dijelove prema listi isporučivih dijelova. Ukoliko neki dijelovi nedostaju ili su neispravni, nazovite svog lokalnog distributera za zamjenu. **ODRŽAVANJE:** Provjerite je li nosač učvršćen i siguran za upotrebu u redovitim vremenskim intervalima (najmanje svaka tri mjeseca).

SRPSKI: Pročitajte cijeli priručnik sa uputama pre početka instalacije i montaže. Ako imate bilo kakvo pitanje u vezi bilo koje instrukcije ili upozorenja, molimo Vas da se obratite lokalnom distributeru za pomoć. **PAZnja:** Upotreba proizvoda težih od nazivne težine može dovesti do nestabilnosti i uzrokovati oštećenja. • Nosač mora biti montiran kao što je navedeno u uputstvu za montažu. Pogrešna montaža može dovesti do oštećenja ili ozbiljnih povreda. • Obezbejna je upotreba sigurnosne opreme i odgovarajućeg alata. Ovaj proizvod bi trebao montirati samo profesionalci. • Ovaj proizvod je osmišljen kako bi se montirao na drvene stubove, zidove, betonske zidove ili zidove od opeke. • Uvjerite se da nosivi zid (na koji se montira nosač) može sigurno izdržati kombinovanu (zbirnu) težinu opreme i svih spojenih komponenti nosača. • Zategnite šrafove čvrsto, **ALI NE PREJAKO,** jer može doći do oštećenja šrafova. • Ovaj proizvod sadrži sitne delove koje bi mogle uzrokovati gušenje ako se progutaju. Držite ove stvari izvan domašaja dece. • Ovaj proizvod namijenjen je samo za unutrašnju upotrebu. Koristišnje proizvoda na otvorenom može dovesti do kvara proizvoda, opreme i telesnih povreda. **VAŽNO:** Prije montaže proverite jeste li dobili sve delove prema listi isporučenih delova. Ukoliko neki delovi nedostaju ili su neispravni, nazovite svog lokalnog distributera za zamenu. **ODRŽAVANJE:** Proverite je li nosač učvršćen i siguran za upotrebu u redovnim vremenskim intervalima (najmanje svaka tri meseca).

ITALIANO: Leggere l'intero manuale di istruzioni prima di iniziare l'installazione e il montaggio. Se avete domande riguardanti qualsiasi delle istruzioni o avvisi, si prega di contattare il rivenditore locale per assistenza. **ATTENZIONE:** L'uso di prodotti più pesanti del peso nominale può causare instabilità e provocare danni. • Il vettore deve essere montato come specificato nelle istruzioni per l'installazione. Un'errata installazione può causare danni o lesioni gravi. • Uso obbligatorio di attrezzature di sicurezza e gli strumenti adeguati. Questo prodotto deve solo installare un professionista. • Questo prodotto è progettato per essere montato su pali di legno, muri, cemento o muri di mattoni. • Assicurarsi che il muro portante può tranquillamente sopportare il peso combinato di apparecchiatura e tutti i componenti collegati. • Serrare le viti con fermezza, ma non stringere troppo in quanto ciò potrebbe danneggiare le viti. • Questo prodotto contiene piccoli oggetti che potrebbero causare soffocamento per ingestione. Tenere queste cose fuori dalla portata dei bambini. • Questo prodotto è destinato esclusivamente ad uso interno. L'utilizzo di questo prodotto all'aperto potrebbe portare al fallimento del prodotto e lesioni personali. **IMPORTANTE:** Prima dell'installazione, assicurarsi di avere tutti i pezzi alla lista delle parti fornite. In caso di parti mancanti o difettosi, contattare il rivenditore locale per la sostituzione. **MANTENUTIONE:** Assicurarsi che la staffa è sicuro e sicuro da usare ad intervalli regolari (almeno ogni tre mesi).

SLOVENŠKINA: Pred inštalacijo a montažo si prečitajte celý návod na použítie. Ak máte akékoľvek otázky týkajúce sa niektorého z pokynov alebo upozornení, obráťte sa na miestneho distribútora o pomoc. **UPOZORNENIE:** Nepoužívajte s výrobkami, ktoré presahujú uvedenu nosnosť, inak to môže mať za následok poškodenie alebo spôsobit vážne zranenie. • Nosník musí byť namontovaný ako je navedené v návode na montáž. Nesprávna inštalácia môže spôsobiť poškodenie produktu alebo vážne zranenie. • Je potrebné použiť bezpečnostné vybavenie a vhodné nástroje. Tento výrobok by mali inštalovať odborníci. • Tento výrobok je určený na montáž iba na pevné betónové alebo murované steny. • Uistite sa, že nosná plocha bezpečne udrží hmotnosť zariadenia a všetkých pripojených komponentov. • Použite priložené montážne skrutky. **NEUHAĽUJTE PŮLS SILNO,** aby ste predišli sŕhnutiu závití. V tento výrobok obsahuje malé predmety, ktoré by mohli byť prehltnuté. Udržujte tieto predmety mimo detí. • Tento výrobok je určený len na interiérové použitie. Použitie tohto produktu vonku by mohlo viesť k poškodeniu produktu a zraneniu. **DŮLEŽITÉ:** Pred inštaláciou sa uistite, že ste dostali všetky diely podľa kontrolného zoznamu komponentov. Ak niektoré súčasti chýbajú alebo sú vadné, obráťte sa na miestneho distribútora na výmenu. **ÚDRBA:** Skontrolujte, či je konzola bezpečne upevnená a kontrolujte ju v pravidelných intervaloch (minimálne každé tri mesiace).

ROMÂNĂ: Citiți întregul manual de instrucțiuni înainte de a începe instalarea și montarea. Dacă aveți întrebări cu privire la oricare dintre instrucțiunile sau avertismentele, vă rugăm să contactați distribuitorul local pentru asistență. **ATENȚIE:** Nu utilizați produse mai grele decât greutatea indicată/acceptată pe produs. • Suportul trebuie atașat conform instrucțiunilor de montaj. Instalarea necorespunzătoare poate provoca defecțiuni produselor sau vatamari corporale. • Trebuie să folosiți unelte adecvate și de siguranță, trebuie instalat de profesioniști. • Acest produs este conceput pentru a fi instalat numai pe pereți solizi din beton sau pereți din cărămidă. • Asigurați-vă că suprafața de susținere va susține în siguranță greutatea combinată a echipamentului și a tuturor echipamentelor și componentelor atașate. • Utilizați șuruburile de montare furnizate numai utilizându-le în interior. Utilizarea acestui produs în aer liber ar putea duce la defecarea produsului și/sau vatamarea corporală. **IMPORTANT:** Asigurați-vă că ați primit toate componentele conform listei de verificare a componentelor înainte de instalare. Dacă unele componente lipsesc sau sunt defecte, contactați distribuitorul local pentru înlocuire. **INTREȚINERE:** Verificați dacă suportul este sigur și sigur la folosire la intervale regulate (cel puțin o dată la trei luni).

SLOVENČINA: Pred montažo oz. namestitvijo predvidno preberite navodila. Če imate kakršnokoli dodatno vprašanje, se za pomoč obrnite na distributerja. **OPOMENILO:** Uporaba proizvodov težjih od navedene teže, lahko privede do nestabilnosti ali raznih poškodb. • Nosilec je potrebno namestiti tako, kot je to navedeno v navodilih. Nepravilna namestitve lahko povzročijo poškodbe. • Pri namestitvi morate uporabiti ustrezna orodja za namestitve in varnostno opremo. • Najbolje je, da vam nosilec namesti strokovnjak. Izdelek se lahko namesti na lesene drobove, beton ali opečnate stene. • Poskrbite, da podloga na katero boste izdelek namestili lahko vzdrži skupno težo nosilca in opreme nameščene nanj. • Vijake privijte čvrsto, **VENDAR PAZITE,** da ne uničite navojov na vijakih. • Opremo za montažo in sam nosilec hranite izven dosega otrok, saj paket vsebuje majhne predmete, ki lahko povzročijo zadušitev v primeru zaužitja. • Izdelek je primeren le za notranjo uporabo. Izdelek ne uporabljajte na prostem, saj lahko privede do neuporabnosti izdelka ali raznih telesnih poškodb. **POMEMBNO:** Pred namestitvijo izdelka se prepričajte, da imate vse potrebne dele za namestitve, ki so na seznamu. Če ugotovite, da v paketu nečesa ni, se obrnite na lokalnega prodajalca ali distributerja. **VZDRŽEVANJE:** Ko ste izdelek namestili, se enkrat preverite, če je vse dobro pritrjeno. Izdelek večkrat preverjajte (najmanj na vsake tri mesece), zato da ne bi prišlo do morebitnih nevarnosti.

MAKEDONSKI: Прочитај го целото упутство за употреба пред да започнете со инсталација и монтажа. Ако имате било какви прашања во врска со некое од инструкциите или предупредувањата, емо молиме контактирајте го вашиот локален дистрибутер за помош. **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:** Употреба на производи потешки од означените тежини на држачот може до резултираат со нестабилност што предизвикува можна повреда. • Монтажа мора да биде реализирана како што е наведено во упутствата за монтажа. Несодветна инсталација може да резултира со оштетување или сериозна лична повреда. • Треба да се користат безбедносни уреди и соодветни алати. Овој производ треба да го инсталираат професионалци. • Овој производ е дизајниран да се инсталира само на цврсти бетонски ѕидови или ѕидови од тули. • Проверете дали потпорна површина безбедно ќе ја поддржи комбинираната тежина на опремата и сите дополнителни хардверски уреди и компоненти. • Користете ги приложените ѕаврци за монтирање и **НЕ ГИ ПРЕЈАКОВАЈТЕ!** • Овој производ содржи мали предмети кои би можеле да бидат опасни за гадење ако се проголтаат. Чувајте ги овие предмети подолгу од деца. **ВАЖНО:** Уверете се дека сте ги примиле сите делови според листата со спецификација на компоненти пред да ја започнете инсталацијата. Ако некои делови недостигаат или се неискривани, контактирајте го вашиот локален дистрибутер за замена. **ОДРЖУВАЊЕ:** Проверете дали држачот е безбедно поставен и потребно е да се проверува во редовни интервали (најмалку на секои три месеци).

РУССКИЙ: Перед началом установки и сборки прочитайте руководство по установке. Если у Вас возникли какие-либо вопросы относительно инструкции или предупреждений, свяжитесь с Вашим местным распространителем для получения помощи. **Внимание:** Использование продуктов, вес которых превышает указанный расчетный вес, может привести к нестабильности и возможным повреждениям. • Опоры должны быть установлены, как это показано в монтажных инструкциях. Неправильная установка может привести к получению серьезных травм. • Необходимо использовать предосторожительно оборудование и специальные инструменты. Продукт должен устанавливаться только профессионалами. • Продукт предназначен для установки на деревянные каркасные стены, твердые цементные стены или кирпичные стены. • Убедитесь, что несущая поверхность выдержит вес оборудования и всего установленного оборудования и комплектующих. • Необходимо использовать изданные в комплекте установочные шурупы и НЕ ПЕРЕТЯГИВАТЬ установочные шурупы. • Данный продукт содержит маленькие детали, которые представляют опасность для здоровья при проглатывании. Такие детали необходимо хранить в недоступном для детей месте. • Данный продукт предназначен только для эксплуатации в помещениях. Использование данного продукта на улице может привести к поломке продукта и получению травм. **ВАЖНО:** Перед установкой убедитесь, что Вы получили все детали в соответствии со списком комплектующих. Если не хватает каких-либо деталей или они повреждены, свяжитесь с Вашим местным распространителем по вопросу замены.

AL-ARABWIYAH: اقرأ دليل الإرشادات بالكامل قبل البدء في التركيب. إذا كانت توجد لديك أي استفسارات بشأن أي من الإرشادات أو التحذيرات، فليرجاء الاتصال بالموزع المحلي لكذلك طلب المساعدة. تحذير: قد يؤدي استخدام هذا المنتج ذات أوزان أكبر من الأوزان الموصلة للتمثيل إلى حدوث اختلال في وضع المنتج مما قد يؤدي إلى إصابة الأشخاص. • يجب استخدام معدات السلامة والأدوات المناسبة. يجب تركيب هذا المنتج فقط بعمرة الأشخاص معترف. • تستخدم مسامير التركيب المولدة بطريقة ولا تفرط في التحريك عليها. • يتحقق من أن المنتج الداعم يستحمل كل الأوزان المعاداة علاوة على وزن الأجهزة والمكونات الملحقة به. • استخدم مسامير التركيب المولدة بطريقة ولا تفرط في التحريك عليها. • يتحقق من أن المنتج الداعم مستحضر قد يؤدي إلى إتلافها إلى الإصابة بالاختناق. أخضع هذه العناصر بعين. • هذا المنتج محمض للاستخدام المنزلي فقط قد يؤدي استخدام هذا المنتج خارج المنزل إلى عطل أو إصابة شخصية. • هذا المنتج من أجل جميع المكونات التي تحتوي عليها قائمة المكونات مرتقة مع المنتج قبل البدء في التركيب. إذا كانت توجد هناك أي مكونات مفقودة أو معيبة، فليرجاء الاتصال بالموزع المحلي لكذلك للحصول على بديل لها. الصيانة: يتحقق من السند المحكم والاستخدام في فترات منتظمة (على الأقل كل ثلاثة شهور).

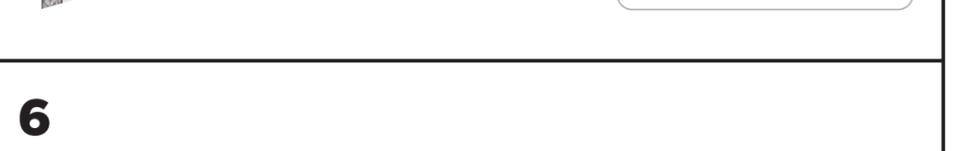
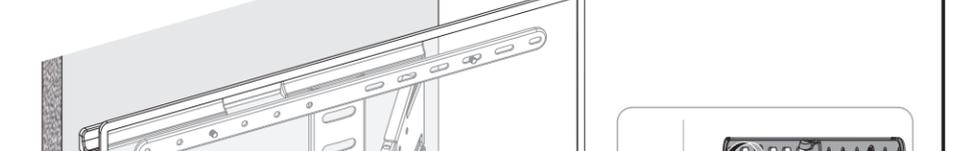
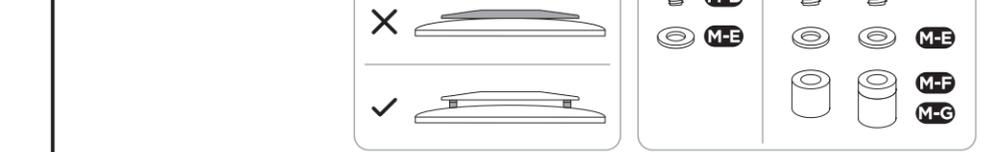
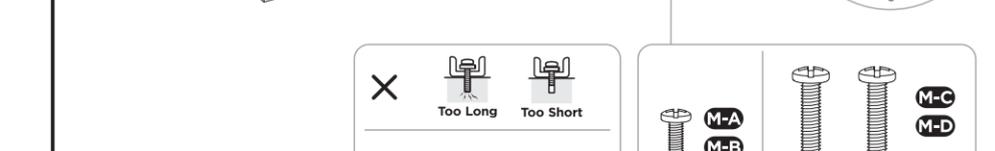
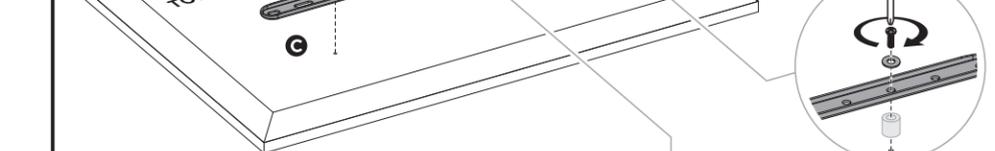
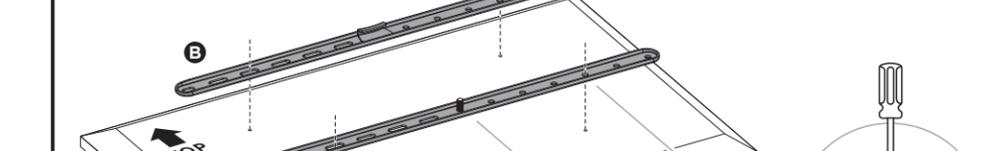
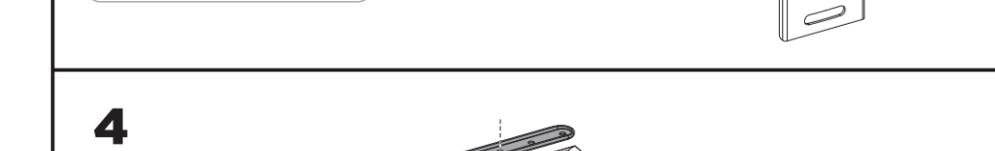
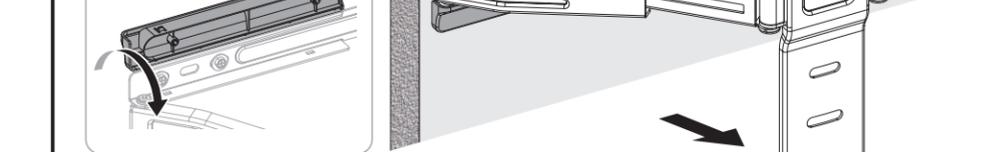
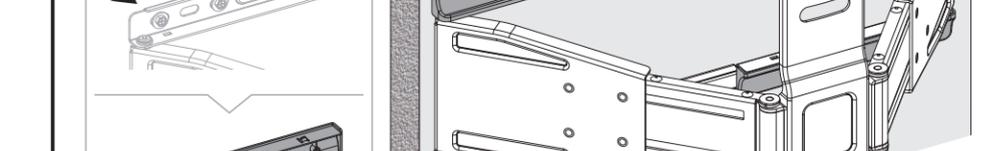
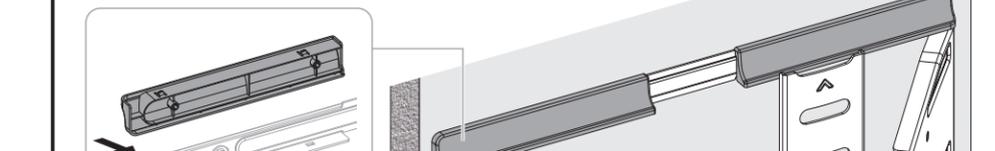
BIH: Pročitajte cijeli priručnik s uputstvima prije početka instalacije i montaže. Ako imate bilo kakvo pitanje u vezi bilo koje instrukcije ili upozorenja, molimo obratite se lokalnom distributeru za pomoć. **OPREZ:** Upotreba proizvoda težih od nazivne težine može dovesti do nestabilnosti i uzrokovati oštećenja. • Nosač mora biti montiran kao što je navedeno u uputstvu za montažu. Neispravna montaža može dovesti do oštećenja ili ozbiljnih ozljeda. • Obezbejna je upotreba sigurnosne opreme i odgovarajućeg alata. Ovaj proizvod bi trebao instalirati samo profesionalci. • Ovaj proizvod je osmišljen kako bi se montirao na drvene stubove, zidove, betonske zidove ili opeke. • Uvjerite se da nosivi zid može sigurno izdržati kombiniranu težinu opreme i sve spojene komponente nosača. • Zategnite šrafove čvrsto, **ALI NE PREJAKO ZATEGNETI!** jer može doći do oštećenja šrafova. • Ovaj proizvod sadrži sitne stvari koje bi mogle uzrokovati gušenje ako se progutaju. Držite ove stvari van domašaja djece. • Ovaj proizvod namijenjen je samo za unutrašnju upotrebu. Koristiti ovaj proizvod na otvorenom može dovesti do kvara proizvoda, opreme i tjelesne povrede. **VAŽNO:** Prije instalacije provjerite jeste li dobili sve dijelove prema listi isporučivih dijelova. Ukoliko neki dijelovi nedostaju ili su neispravni, nazovite svog lokalnog distributera za zamjenu. **ODRŽAVANJE:** Provjerite je li nosač učvršćen i siguran za upotrebu u redovnim vremenskim intervalima (najmanje svaka tri mjeseca).

日本語: 設置や組立てを始める前に、すべての取扱説明書をご確認ください。取扱説明書または警告に関してご不明な点がございましたら、お住まいの地域の代理店までお問い合わせください。注意: 定格容量より重い製品の使用は、不安定な状態になり傷害を引き起こす恐れがあります。マウントは組立の取扱説明書の指示に従って取り付けください。不適切な取り付けにより、損傷や重大な身体傷害を引き起こす恐れがあります。安全基準および適切な工具をご確認ください。本品は専門の技術者を有する人の設置を行うてください。本品は、強いコンクリート壁あるいはレンガ壁にのみ設置するように設計されています。支持壁が設備およびすべての付属のハードウェアの総重量とコンポーネントを安全に変えるようにしてください。提供された取り付けネジを使用し、ネジを決して締めすぎないようにしてください。本品には小さな部品が含まれており、誤って飲み込まれた場合、窒息の危険があります。この製品は屋内使用のみを目的としています。本製品を屋外で使用すると、製品の不具合や身体傷害を招く恐れがあります。部品が欠損している場合や欠陥品の場合は、交換のあたりに、お住まいの地域の代理店までお電話でご連絡ください。保守管理: フラケットは安全に使用するため、定期的に(少なくとも3ヵ月毎に)チェックしてください。

MACEDONSKI: Прочитајте ја целата упутства за употреба пред да започнете со инсталација и монтажа. Ако имате било какви прашања во врска со некое од инструкциите или предупредувањата, емо молиме контактирајте го вашиот локален дистрибутер за помош. **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:** Употреба на производи потешки од означените тежини на држачот може до резултираат со нестабилност што предизвикува можна повреда. • Монтажа мора да биде реализирана како што е наведено во упутствата за монтажа. Несодветна инсталација може да резултира со оштетување или сериозна лична повреда. • Треба да се користат безбедносни уреди и соодветни алати. Овој производ треба да го инсталираат професионалци. • Овој производ е дизајниран да се инсталира само на цврсти бетонски ѕидови или ѕидови од тули. • Проверете дали потпорна површина безбедно ќе ја поддржи комбинираната тежина на опремата и сите дополнителни хардверски уреди и компоненти. • Користете ги приложените ѕаврци за монтирање и **НЕ ГИ ПРЕЈАКОВАЈТЕ!** • Овој производ содржи мали предмети кои би можеле да бидат опасни за гадење ако се проголтаат. Чувајте ги овие предмети подолгу од деца. **ВАЖНО:** Уверете се дека сте ги примиле сите делови според листата со спецификација на компоненти пред да ја започнете инсталацијата. Ако некои делови недостигаат или се неискривани, контактирајте го вашиот локален дистрибутер за замена. **ОДРЖУВАЊЕ:** Проверете дали држачот е безбедно поставен и потребно е да се проверува во редовни интервали (најмалку на секои три месеци).

BIH: Pročitajte cijeli priručnik s uputstvima prije početka instalacije i montaže. Ako imate bilo kakvo pitanje u vezi bilo koje instrukcije ili upozorenja, molimo obratite se lokalnom distributeru za pomoć. **OPREZ:** Upotreba proizvoda težih od nazivne težine može dovesti do nestabilnosti i uzrokovati oštećenja. • Nosač mora biti montiran kao što je navedeno u uputstvu za montažu. Neispravna montaža može dovesti do oštećenja ili ozbiljnih ozljeda. • Obezbejna je upotreba sigurnosne opreme i odgovarajućeg alata. Ovaj proizvod bi trebao instalirati samo profesionalci. • Ovaj proizvod je osmišljen kako bi se montirao na drvene stubove, zidove, betonske zidove ili opeke. • Uvjerite se da nosivi zid može sigurno izdržati kombiniranu težinu opreme i sve spojene komponente nosača. • Zategnite šrafove čvrsto, **ALI NE PREJAKO ZATEGNETI!** jer može doći do oštećenja šrafova. • Ovaj proizvod sadrži sitne stvari koje bi mogle uzrokovati gušenje ako se progutaju. Držite ove stvari van domašaja djece. • Ovaj proizvod namijenjen je samo za unutrašnju upotrebu. Koristiti ovaj proizvod na otvorenom može dovesti do kvara proizvoda, opreme i tjelesne povrede. **VAŽNO:** Prije instalacije provjerite jeste li dobili sve dijelove prema listi isporučivih dijelova. Ukoliko neki dijelovi nedostaju ili su neispravni, nazovite svog lokalnog distributera za zamjenu. **ODRŽAVANJE:** Provjerite je li nosač učvršćen i siguran za upotrebu u redovnim vremenskim intervalima (najmanje svaka tri mjeseca).

日本語: 設置や組立てを始める前に、すべての取扱説明書をご確認ください。取扱説明書または警告に関してご不明な点がございましたら、お住まいの地域の代理店までお問い合わせください。注意: 定格容量より重い製品の使用は、不安定な状態になり傷害を引き起こす恐れがあります。マウントは組立の取扱説明書の指示に従って取り付けください。不適切な取り付けにより、損傷や重大な身体傷害を引き起こす恐れがあります。安全基準および適切な工具をご確認ください。本品は専門の技術者を有する人の設置を行うてください。本品は、強いコンクリート壁あるいはレンガ壁にのみ設置するように設計されています。支持壁が設備およびすべての付属のハードウェアの総重量とコンポーネントを安全に変えるようにしてください。提供された取り付けネジを使用し、ネジを決して締めすぎないようにしてください。本品には小さな部品が含まれており、誤って飲み込まれた場合、窒息の危険があります。この製品は屋内使用のみを目的としています。本製品を屋外で使用すると、製品の不具合や身体傷害を招く恐れがあります。部品が欠損している場合や欠陥品の場合は、交換のあたりに、お住まいの地域の代理店までお電話でご連絡ください。保守管理: フラケットは安全に使用するため、定期的に(少なくとも3ヵ月毎に)チェックしてください。



Note: If the display does not stop at your desired position, adjust the screws as shown.

